

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 34 (1908)
Heft: 51

Artikel: Tiefer Sprachsinn
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-441906>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Weihnacht.

Ein Weihnachtslied! Wie manches ward gesungen,
Seitdem der Stern ob Bethlehem verglüht!
Du kindlich reinste der Erinnerungen,
Wie ziehst Du heute wieder durch's Gemüt!
Der Christbaum glänzt. Das ist ein flimmern,
Leuchten,
Dem Kindesblick dehnt sich der Himmel weit,
Aus Deinen Augen glänzt's, den wehmutternden:
Das war die fröhlich-sel'ge Kinderzeit!

Auch das vorbei! Gelöscht die bunten Kerzen,
Die Christkinds weiße Hand zur Flamm' entfacht!
Manch' neues Glück zog ein in Deinem Herzen
Und stahl sich fort in zweifelschwerer Nacht.
Nun läßt Dein Auge neidlos andre springen,
Im Reigen jubeln um den Tannenbaum,
Das schönste Lied muß allgemach verklingen,
Als Weiser lächelst Du: es war ein Traum!

Allüberall ist Weihnachtszeit auf Erden,
Und jeder Tag des Jahres hat sein fest.
Wenn gute Taten noch geboren werden,
Noch glimmt von Menschenlieb' in Dir ein Rest,
Hörst Du's vom sternbesäten Himmel schallen,
Wie Orgelbrausen, Glockenfestgeläut':
Auf Erden Friede und ein Wohlgefallen
Den Menschen wie vor Zeiten, so noch heut'!

So mag das neue Jahr gefaßt uns finden!
Wir treten kühn durch seine Pforten ein.
Wie alle fröhern, wird es lösen, binden,
Dem Himmel und dem andern Hölle sein!

Doch in des Christnachtszaubers Dämmerweben,
Draus hell die Liebe strahlt im Lichtermeer,
Sei Festtagslosung: Freude liegt im Geben!
Unrecht auf Glück hat alles um uns her! A. B.

Stadtberische Wahl - Betrachtungen,

zum 13. Dezember 1908.

Stoßseufzer eines Antipropötzlers.
Parteien kommen wohl zum Recht,
Dem freien Bürger paßt er schlecht!
Es ärgert mich der Wahlproporz
Schon durch den Mißlaut seines Worts.
Auch geht mein Wahlrecht ganz entzwei
Bei seiner Eistenzwängerei.
Ich bin mal kein Parteienknecht,
Proporz begräbt mein Bürgerrecht.
So einer arglos panischiert,
Wird er sofort verhorreschiert,
Er kennt keine Disziplin
Und neige sich zum Gegner hin.
Dagegen wird ganz ungeniert,
So weit als tückisch, kumuliert.
Beim Kampf für das Vaterland
Werter beinaß' ich den Verstand.
Ihr stellt die Kandidaten auf,
So nebst die Konsequenzen in Kauf,
Parteien, fechtet euren Strauß
Nun intra partes selber aus.
Ich pfeife auf das Wählerrecht,
Majorz, Proporz sind beide schlecht.
Ich meide jedes Stimmlokal
Und seje mich zum Weinpolal.
Denn die Weisheit weilt allein,
Wie der Weise spricht, im Wein.

Sorgen eines Vaterlandsfreundes
(Patriot).

2/5 nur zur Urne sich begaben,
2/5 solches unterlassen haben.
2/10 folglich und ein Gänger mehr
Die tragen Sieg und Fall zur Urne her!
Genossen stimmen alle, Mann für Mann,
Der träge Bürger aber dann und wann.
Vor 40 Jahren wir begraben hatten
Des Stimmens Zwang. — „Verlöschende
alter Schatten!“
„Im Tannreisenschmuck, mit Trommeln und
Fanfare,
„Versammelt sich das Volk in hellen Scharen
„Und Greis wie Jüngling stolz zur Urne
schreiten,
„Des Landes Wohlfahrtselfst sich zu bereiten.“
So steht's gedruckt im Tagblatt uns'res Rates,
Doch anders tönt der Schluß des Resultates!
Der Jüngling, der hehend den Fußball stupft,
Der Jüge keinen zu der Urne lüpft.
Ihm graut nicht vor des Vaterlands Verfall,
Er sorgt sich einzig nur für Goal und Ball.
Er wird dabei so schauberhaft blasfemt,
Doch er politisch keinen Finger rüft!
Despechen ließt er, einzig, wenn sie melden
Das Kampfergebnis seiner Football-Helden.
Und weil es so nicht länger bleiben kann,
So sei gebüßt der pflichtvergehrne Mann,
Wer nicht erfüllt des Bürgers erste Pflicht,
Den ziehe mittelst Buße vor Gericht.
Bezahlt er nicht die Schuld von einem Franken,
So öffnen ihm sich die Gefängniszäckchen,
24 Stunden Brot und Stroh,
Stimmen träge Wähler urnenfroh.
Karl Jahn.

Sn meinem herhaften Busen mottet es schon lang, daß an allen Ecken
„Vaterland“ in die Luft geschmettert wird. Kein anderes Geschöpf,
am wenigsten ein Mannsgeschöpf, als eben unser immer schöneres Geschlecht
hat menschliche Gestalten auf das Land gesetzt. Ein Vater hat dabei
nur für sich selber gesorgt und doch schreit alles wie außer Rand und
Band: „Vaterland, o Vaterland!“ und doch heimelet uns das Wort
Mutter so nahhaftig an wie Brot und Butter und doch ist's eine ewige
Schand', daß keine Seele singt: „O Mutterland!“ Um die Silbe „Va“
mächtig zu verschönen, beliebts der Sänger sooo lang auszudehnen.
Vaa, o du Vaahterland, echotelets von der Felsenwand, hingegen nimmt
keine lallende Seele das schöne Wort Mutter in die Kehle. Da brüllt
mich wie ein wütiger Hahn ein sängerbündiger Mannsmensch an: Wer
wollte Sänger so weit zwingen, in Zukunft mutterländisch zu singen? Es
wäre doch wahrlich zum Fluchen und lachen, wollte man die Silbe „Mu“
auch sooo lang machen. Vaa—a—a! das heiß ich klingen und macht sich
prächtig zum Singen.

Verlängert ein Sänger die Silbe Muuh, erinnert er schändlich an eine
Kuh, da würden uns verischene Heuler wieder betiteln als Kuhmäuler!
Muuh—u—utterland tönt nicht bloß ländlich, man dürfte fast sagen schändlich.
Gemach, mein Herr! mit höhnen und belsen; da ist ja ganz leicht
abzuholzen. Das Wort Mutter, potz Welten, das hört man gegenwärtig
selten. Es macht sich französisch, das heißt schön das liebliche Mama-
getönn, weil doch in dieser gebildeten Zeit jeder schmutzige Balg nach
„Mama“ schreit. Haben Sänger und Toästler Verstand, so singen sie
künftig vom „Mamaland“. Unwiderlegbar bewiesen ist da, es klingt viel
besser „Maaah“ als das schwerfällige dumme „Vaah“. Schweizerbürger,
erhebt 3 Finger der Hand und schwörtet, zu sterben fürs „Mamaland!“
Haft noch der Söhne da!

Eulalia.

Allerseelen 1908.

Es zieht zu abgestorbnen Leibern
Ein langer schwerer Zug von Weibern!
Sie legen große Kränze nieder
Und beten laut und gehen wieder.
Auf Grete Beyer's Grab zu schauen
Ist: „Liebesgabe Dresdener Frauen!“
Der Tierschutz blüht, mit jedem Bieh
Hat heutzutag man Sympatie.
Doch ihrem Schach sie brachte um,
In Wirklichkeit war's nicht so dumm;
Denn hätt sie ihn nicht umgebracht
Hätt er's wohl selber noch gemacht!
Es könnte mancher was erzählen
Davon, wie uns die Weiber quälen —
„Hätt's doch mein Weib“, wünscht mancher
heuer,
„Nur auch gemacht so wie die Beyer!“
Drum lob' ich mir die Dresdner Frauen,
Die mit am Zukunftsfatale bauen!
Möcht' ihnen gern zur Weihnacht schenken
Den Mut, sich schleunigst zu erheben!
Emil.

Schlaumeier.

(Eine Berner Schauermär.)
Zwei Wächter der Securitas
die hatten was gerochen;
sie gingen hin und lahlen, daß
zwei Kerle eingebrochen.

Sie gingen hin und packten sie. —
Dann tat als Wache weilen
der eine — und der andre wie
verrückt um Hilfe eilen.

Und als die Strolche dies gesehn',
da packt' sie ein Verlangen;
wie jener möchten sie gern gehn', —
sind wirklich — durchgegangen.

Der Wächter aber ließ sie zieh'n;
ihm schlotterten die Glieder.
Er sah sie zieh'n und sah sie flieh'n
und sah sie niemals wieder. Wau—u—

Der kleine Literat.

„Vater, gelt, so ein Geschichten das
nennt man Skizze, weil's kitzelt!“

Tiefer Sprachlinn.

Schweizerknabe: „Wo willst du hin?“
Michelsknabe: „Für Müttern einholen.“
Schweizerknabe: „Einholen — was heißt das?“
Michelsknabe: „Nu — Brot, Wurst, Butter usw. aus den Geschäften holen.“
Schweizerknabe: „Ach so. Bei uns nennt man das „einkaufen.“
Michelsknabe: „Einkaufen? Ja, aber wir — pumpen's doch . . .“

Frau Stadtrichter: „Loed Sie, Herr Feusi,
was ist au in alle Bitige für es Gjömer weg dr Bundesbahn? Mer wu scho meine, sie wär am Berlumpe.“
Herr Feusi: „Mer wu würkli meine, es wär' ein Bliz us heiteren Himmel und mer hätt da Blaast nüd gieb cha.“
Frau Stadtrichter: „Ebe tunkts eim, sie lond ieg ämel vom Neujahr a Bügigigah, wo s' ämel im Herbst na im Sinn gha händ de ganz Winter z'föhre. Ebig eige?“

Herr Feusi: „Es wirt halt cho, wie's bin eufre Kanton finanze gängen ist: So lang's no a paar Franken im Geißbock gsubventioniert worde und erst vo de Finanzhare bis über d' Nabn ue im Drec ne gieft ist, händ die versierte Finanzmänner Hülfig grileft.“

Frau Stadtrichter: „Wege was sind s' denn a i d' Chrott ieha?“

Herr Feusi: „Hä sie händ halt alls mitenand welle boue, nüd mu die grosse Stationsalage, wo bi viele Millione kost händ, — die nütigste Rebeftatiönl händ müese a dr Stell umboue si.“

Frau Stadtrichter: „Und weg dene gschide Returbilete isch ehn meinu au erst iez usgroehe?“

Herr Feusi: „Über säh thät's Publikum scho ringer schwige statt usbigähre. D' Bundesbahngegner fahred sogar gern mit dem Bilete. Aber ieg ieh halt bös uschla. Zu eus us häts amig hin und her 1 Fr. 85 Rp. kost; wenn s' nu uf 1 Fr. 65 Rp. abe nared, häts gheize: Respek vor dr Bundesbahn. Da find s' aber ohni witors, ut 1 Fr. 40 abe. Da händ aber die, wo Bahn fahred, nüme tanlet; sie händ gellt: Das ist tümer weber nobel und wenn jeg d' Bahn wett uschla, würde sie sie in Boden ie verflieche.“

Frau Stadtrichter: „Mer sett halt en Mezger zum Tirekter wähle, die schübed nüd a jo dri mit em Abschla.“